



ՆՈՒՄԵՐՈՒ 188

ԲԵՆԶԵՆՊԻՆԵ

ԻՐԻՆՃԻ ՍԵՆԵ

20 ՅՈՒՆԻՍԻՐ 1872

Ստորոյը Հաղորդէթ հաճութատա իքի տէճա եանի չարէնպիհ վէ հուճաա իրթէսի կիւնէրի նէշը օլունճապ , Ղաղէթաւըն Ապօ-
հաթը 13 ապրիլ 1872 սէնէսինէ գատար լաղվ օլմուշ տուր : Պէհէր քէպիր նիւսիսի 60 վէ սաղիրի 40 փարա տըր : Թաշրալար
իշիւն բաթա իւնրէթի զամմ օլունճուր : Ղաղէթալա տէրճ օլունճապ իշիւն կէօնտէրիլ ճէք էպրապ վէ մէքիսթիպ Ղալաթաա
Էրմէնի Քիլիսէսի սօգաղընտա հ . 19 իլէ մուրապպամ թէաղալ Հաղորդէթ գաղաղնա իրաալ օլունճուր : Իլաճաթըն պէհէր սըրաաը Էթ
տէճա 100 փարա , իշիւնի տէճա 60 փարա տուր : Սէզուն նէլէվաթ իշիւն պըրճա բաղաղաթ օլունճուր :

Ս.ՍԻԹԱՆԼԷ 20 ՅՈՒՆԻՍԻՐ

ԹԵՎԱՅԻՆԱԹ

Սէր գուրանալըդ խըամէթը
ճէիլէսի Ռւթուֆէթլու Խուրչիտ
պէյ էֆէնաթ հաղըթէթլէրինէ վէ գու-
րանալը սանիթը խըամէթը միւֆիթէ-
խիլէսի տախի սէրչըմաաաը հաղ-
ըթէթլէհիլէսի , սատտէթլու Մուս-
թաֆա պէյ էֆէնաթի հալալէ պույ-
լուլմուշ տուր :

Թօիխանէի Ամիրէ միւշիլիլի
Պապը սէրապէրիլէն միւթէֆէրիլէ
իսթիլէսիսմաթը մէսաղիլինէ տախի
նէզարէթ իթմէք իւզըէ Պահրիլէ
նազըրը սապըգ տէվլէթլու Մուս-
թաֆա Բաշա հաղըթէթլէրինէ ,

Պահրիլէ նէզարէթի , իւշիւնճիւ
օրտուի հիւմայիլն միւշիլիի սապըգ
տէվլէթլու Սամիհ Բաշա հաղըթէթ-
լէրինէ ,

Իւշիւնճիւ օրտու միւշիլիլի
Իշդօարա վալիսի էսպաղ տէվլէթլու
Տէրփիշ Բաշա հաղըթէթլէրինէ ,

Պանգ Օսմանի թէրճիմանը ի-

ղէթլու Ֆօլթ Սնթօան էֆէնաթիլէ
Բիթպէի Սանիլէ սընֆը Սանիմի
թէվճիհ պույլուլմուշ տուր :

ԻՍԱՐԻՃԻՅԷ

Վիէննաա թապ ու նէշը օլու-
նան պիր Ալէմանեա զաղէթաաընըն ,
սէնէ պաշընաա չըգան նուսիսիսմոէ
շու վաղապիլի աթիլէ նաղլ ու ըր-
վայէթ օլունճուշ տըր :

« Պրազիլիա իմրէրաթօրընըն
Բաբա հաղըթէթլէրինէ վէրտիլի պիր
վիզիլիա հաղըթնաա շու վէճհ իլէ
օղունճուշ տըր :

Գրալ Վիզիթօր-Էմմանուէլ, Պը-
րազիլիա իմրէրաթօրընա Բաբա
հաղըթէթլէրինէ կիտուպ , քէնտուսի-
նին Ջաթը Աուտիլէթիսիմաթլէրի
իլէ միւլաղաթ իթմէյէ զայէթ աղ-
զաթէ պուլունտուղընը , միւշարիլէյ
հաղըթէթլէրինէ պլյան ու իֆաաթ
իթմէյէ հիմմէթ պույլուլմաաընը իս-
թիլհաա իլլէտիլիտէ , միւշարիլէյ
Պրազիլիա իմրէրաթօրը տախի Գը-

րալըն ըրճաաընը գաղալ իտուպ ,
իշի պաշա չըգարապիլմէք իլմիւտի
իլէ գաղաթ պիր կիւն ալէսաապահ
Վաաիկան սէրալընա ապիմէթ իտէր :

Ազիլ բէտէր հէնուզ Գուտաթը
շէրիֆ թաղաիս իթմէք իւզըէ պու-
լունտուղընաան , գուտաաթը պիթիլ-
աիլի կիպի , Պրազիլիա իմրէրաթօ-
րընըն կէլմիշ օլունճընը քէնտիսինէ
խապէր վէրտիլէր :

Հէր քէս պու գատար էրքէն
մուղու պուլան վիզիլիա իշուն զի-
յատէսի իլէ թէաճիւպ իթմէքտէ
խաի :

Լաքին պույլուրտուն իլէրի տէ-
տի Ազիլ փէաէր , վէ լաքըրտը սը-
րաաընաա միւշարիլէյհէ շէյլէ սիւ-
ալ իթտի . աճէպա Ջաթը իմրէրա-
թօրիլլի պիր շէյ մի իսթէր , ըէճա
իտէրիմ , Ազիլ փէաէր , պէնի իմրէ-
րաթօր թէսմիլէ իթմէյիլիլ , զիրա
պէն պուրաաա Սլաշաթաթա գօն-
թուլլըմ .— փէք ալէա Ազիլ գօն-
թում , աճէպա պիր շէյ մի իսթէր-
սինիլ .— Սլաշ փէաէր , սիլլէրէ
ըէճա իթմէյէ կէլտիմ քի , իթալիա
զրալընը պուրաաա Ջաթը Աուտի-

յեթսիմաթլէրի հուզութեան տու-
լաւ իթալիէպիմէմ իշուն միւսաւ-
տէյէ հիմմէթ պույուրտարնը:

Աղիզ փէտէր պունը իշիթտիյի
կիպի, այաղա գալգալը, վէ առէմը
խօշնուտիյէթինի նիւմայան պիրնա-
ղար ըլա իմքէրաթօրըն եիւզինէ
պաղուպ, միւթատ օլան ճէսարէ-
թի իլէ շէօյլէ տէտի, « վահի լա-
ղըրտըլար տըր պունըր: Բիէմնթ
գրալը բաղըմ տըր քի էվվէլա էթ-
տիքլէրինին իւզէրինէ թէօլպէ իսթիթ-
ղար իտիպ, քիլիսէ մէմալիքինին պիւ-
թիւն շէհիլէրինին քեամիլէն պանա
իյատէ իթսին, օնտան ոօնրա, բույի
րիղա կէօթէրէպիլիլիմ, քէնտու-
սինի կէօրմէյէ վէ միւքեալէմէտէ
պուլունմայա: Եօխսա բույի րիղա
կէօթէրէմէմ: Թէհի եէրտէ անըն
հաղգընտա թէվասաթ իթմէք ի-
շուն զահմէթէ կիրմէյինիլ, հիշ պիր
վաղըթ պէնիմ բույի րիղամ իլէ օ
պուրայա կիրմէյէճէք: Ամմա քէն-
տիսի իսթէրտէ, պու սարայլըն գա-
լուլարըն տա թար ու մար իտէ-
պիլիլ, նաալը քի Բօմանըն գաբու-
լարընը թօքլար ըլա տէօյէքէք իա-
րապ էթէի վէ իշէրի կիրտի իտէ,
լաքին օ պիր թարափտան իշէրի
կիրտիյի վաղըթ, պէն տէ օպիր
թարափտան սըլարը չըգարըմ»:

Միւշարիլէյհ իմքէրաթօր թէք-
լիփինի գապուլ էթտիրմէք իշուն
չօք չալըշուր իտէ տէ, մուսփադ օ-
լամայուպ, իւշ չալըիկ մըղտարը միւ-
լաղաթտա պուլունտուգտան ոօնրա,
նիհայէթ իւլ էմի ավտէթ իթտի,
օլ տէրէճէ միւքէտէրանէ քի գալ-
պինտէ եէքտիկէրինէ մուղայիր
փէվգէլտտէ տուլըլարըն պիրպիր-
լէրի իլէ տէօյիւշմէքաէ օլտուղը սը-
փաթը իւզէրինտէ օղունապիլիլ իտի:

Քիթիմտտէ շայան մահալէրտէն
աղլնան հալտաթիտաթէ նաղարէն,
միւշարիլէյհ մաղ սէտինէ մուսփադ

օլամամըշ օլուպէսասէն, եաղըչըգաղ
օլան պու եօլտա պիր թէքլիփէ Աղիզ
փէտէրին զայէթ ճէսութանէ գարըն
գօյմուշ օլտուղը իշուն զիյատէսի ի-
լէ միւքէտտէր օլարադ Բօմատանա-
ղիմէթ իթտի:



Մ. ՊԵՋՄԱՐԳԸՆ ԹԵԼԵԿՐԱՖ
ՆԱՄԷՍԻ

Պէրլին 7 քեանունի էվվէլը
էֆրէնճի 1871.

Զաթը Ալիլէրի Բարիզ վէ Մէ-
լէօնտա իճրա օլունան գարարըր-
տան տօլայը Ալէմանեատա էզհանը
ամմէ իւզէրինէ վաղը օլան թէէ-
սիրտէն զաղէթալար վասէթատը իլէ
քէսպը վուգուփ վէ մալիւմաթ իյ-
լէմիշ տիր:

Տախիլի մէմալիքիմիզաէն բար-
թիլէրին իթիլիլարը հէրնէ գատար
չօք իտէ տէ, պու վաղաալար հաղ-
ղընտա ճիւմէսինին էֆրէտըրը պիր
տիր:

Ֆրանսըզ հիւքիւմէթինի Ժիւրի
հաղիմէրինին գարարըրը իշուն
աւլա մէտուլ թութմադ միւրատըն-
տա օլմայուպ, պու մուհաքէմէլէրէ
հիստէմէնտ օլան մէմուրինին թալը
ու հարաքեաթը իւզէրինէ արթըգ
հիւքմ իտէպիլմէք հալինտէ օլմա-
տըղընա տախի իթիմատ իտէճէք
գատար աշաղը ինէրիլ:

Պիլաղս, հուզուգ տուլըլուր
Ֆրանսատա նըղտամթը բօլիթիլըյյէ
վէ առալէթ տօթլարընըն թէր-
ճիհէն ալանտըղլարը տէվայիրտէ
պիլէ քեամիլէն սէօյիւնմիւշ օլտու-
ղը նըղամ ու հուգուգ տուլըլուրըն
բարթիլէրին քէնտի իւզէրինէ եաղ-
տըղլարը թաղէիքաթ վէ թէտտաթի-
յաթտան թախիլիս իթմէք իշուն Ֆը-
րանսըզ հիւքիւմէթինին իճրա իյ-

լէտիյի ճահտ ու ըղտամաթը թա-
րիքինտէ թէսատիւփ իյլէտիյի միւշ-
քիւլաթա Էվրոբայը տախի բայէթ
իթմէյէ մէճպուր իտէր:

Պունընըլա պէրապէր, էկէրչի
Զաթը Ալիլէրինէ պու մէսէլէ հաղ-
ղընտա Մ. Բէմիւգա իլէ միւքեա-
լէմէտէ պուլունմաղըրը սըփարըշ
իտէր իտէմ, տէյիլ Ալէմանեա զա-
ղէթալարընըն թայիպաթընը տօղ-
րուտան տօղրու Ֆրանսըզ հիւքիւ-
մէթինէ իսթապ իթմէք, իլլա
պէօյլէ վաղաալարըն եէնիտէն զու-
հուր իյլէմէսինտէն մէյտանա կէլմէ-
սի մէմուլ օլան նէթիճէլէր իւզէ-
րինէ արա ու էֆրէտըրմըղը լաղըմ
օլտուղը վաղըթ իպրաղ իյլէմէշ օլ-
տուղըմըղ իշուն պիլլէրէ տօղրու
վաղը օլմասը մէլնուլ օլան իթի-
րաղլարա հաղըր պուլունմադ մաղ-
սէտի իլէ:

Էկէրչի էվվէլինտէն զիքրի կէ-
չիլմիշ օլան իտամ քէյիլիլէթի կիպի
ճինայէթլէր միւճաղաթըրը գալըր-
լարսա, առալէթին եէրինէ վարտը-
րըլմատըրը տաղըգատան իթիպաղէն
ումուրին զալիլի ինճինուպ մու-
գապէլէ օլունմադ իսթէր:

Էկէրչի Բարիզ վէ Մէլէօն տի-
վանլաղընըն առալէթինի բիշնաղա-
րը աղգաթա ալմադ պիլգէ միւմ-
քին օլսա, զըսասա գըսաս հուզու-
գունըն շու նէթիճէսի հուսուլէ կէ-
լէճէք տիր քի, պիր Ֆրանսըզըն ի-
տամ օլունմասը ճինայէթի տախի
պիլիմ մուհաքէմէմիլէ իհալէ օ-
լունտուգտա պիլիմ թարափըմըղ-
տան միւճաղաթըրը գալաճադ տըր:

Լաքին Ալէմանեա էհալիսինին
խասայիսը թապպիյէսինտէն օլան «
տապ ու թէրպիլիլսի իլէ հուգուգ
վէ նամուս տուլըլուրը մէզբիւր
հարաքեաթըրը գապուլ իտէմէղլէր ի-
սէ տէ, պու վաղաալարտան ոօնրա
պու եօլտա ճինայէթլէր եէնիտէն

վազը օլտուրը հալտէ, Պրանսանըն ատալէթի միւտախէլէսինէ իհալէ ի տէրէք Ալէմանեատա եղհանը ամ մէյի թէսքին իթմէք միւշքիւլ օլա- ճազ տըր:

Պինայէն ալէյհ, միւթէագը- պէն պիր ուսուր մուհաթըզքեարա- նէ օլմագ իւզրէ, զապթ օլունմուշ օլան ալալէթլէրաէ պիզիմ ալայ գօ- մանտանլարըն մուհասէրէ հալի իլանը իլէ, գուվլէյի աւքէրիյէ իլէ ճինա- յաթըն մէսինի թէէմին իթմէյէ մէճպուր օլմուշլապ տըր:

Միւճըիմին տէրհալ ալիւզ ու կիրիթի օլունմասընը կէօրմէյէ միւ- էսսէր օլունտուղը հալտէ, աթթիդ թարափէյն միւշքիւլթա սէպէպի- յէթ վիրիլլէյէճէք, փաղաթ մէճ- պուրէն միւճըիմին պիլէ թէսլի- միլէթի իչուն թարափըմըլտան վազը օլան հէր պիր մաթլուպաթ Պրանսա- տա եղհանը ամմէյի թահրիդ իտէ- ճէք տիր:

Թօնըլէ վէ Պէրթէնին թէսլի- միլէթինէ տայիր իթտիյիմիլ մաթ- լուպաթ ըէտա օլունաղգոան պէրու- Պրանսանըն ատալէթինէ մուհալվէլ պուլունտուղընտան էմին օլարագ, պէյանաթը մէղքիւրտէ ըտար իտուպ տալանամաղը:

Լաքին իլէրուտէ Ալէմանեա է- հալիսինին խըրս ու զազապընա գար- շու, պու հարաքէթի պաղը սագ- լայամայուպ, վէ պու եօլտա պիր գապահաթլընըն թէպիմիլէթի իչուն իթտիյիմիլ մաթլուպաթ ըէտա օ- լունտուղու հալտէ, Պրանսըլլար- տան ըէհին մաղամընտա տէրաէսթ իտուպ կէօթիւրէճէյիդ, վէ հաթթա փէք տէ լաղըմ օլտուղը սուրէթտէ մաթլուպաթըմըզճա իհգաղը հաղգ օլունտուտ տէյու տահա սայիր վասի թարիդլէրէ միւքաճաթ իտէճէ- յիլ. — էօյլէ պիր հալ քի զուհուր իթմէսինի շէտիտէն թէմէնի իտէ- ըիլ:

Թարափէյն մինասէպաթըմըզճա շու թարափտան իտէփվ իյլէտիյիմիլ մուխաթարալարըն խայալթը վէ Բարիլ իլէ Մէլէօն վազաալարըն էհա- լինին էն միւնէվլէր վէ զէնկին թա- ղըմլարը տախիլինտէ պիլէ Ալէման- եայա գարշու թավը ու հարաքեաթ- տա պուլունմագլըղը թահրիք իթ- մէքտէ տիրլէր քի պիզիմ սէտաէ- թը հալիմիլ իչուն իլէրուտէ իթթի- խազ իտէճէյիմիլ հարաքեաթ իւզէ- ըինէ տախի թէէսիրսիլ գալամաղ- լար:

Պինապէրին շունը պէյան իթ- մէյէ մէճպուրը քի վազաա կէչէն սէնէ պիզիմ թարափտան հիչ պիր թահրիքեաթ վէ սէպէպիլէթ էսէրի պիլէ կէօրիւլմէքիլին Պրանսա թարափընտան հիւճիւմ կէօրաիւք իտէ տէ, պիզիմ զալիպանէ քէնտի- միլի հըլիլ ու վիզայէ իթմիլ օլ- տուղումըղը կէօրմէք զազապը Թիւ- ըի հաքիմլէրինին, ատալէթը միւ- քիլէ մէմուրինին, ալօղաթլարըն վէ սայըր հաքիմլէրին ազսը իճթի- մա իյլէտիլլէրի տէվայիրտէ պիզէ օլ գատար եիւքէք պիր տէրէճէյէ չըղմըշ տըր քի, էլան պիզիմ իլէ Պրանսա մէյանէսինտէ ճարի օլմա- պը էլլէմ օլան մուխապէրաթթա պի- լէ, տէյիլ եալընը սուլճ չարթլա- ընըն իճրասընը թէէմին իթմէքլէ, իլլա հէնուղ էլիմիլտէ պուլունտան նահիլլէրին տախիլինտէ օլան հիլ- յէթը աւքէրիլլէմիլին գուվլէյի մու- հաթըզքեարանէտէ պուլունտուրուլ- մասը իլէ իշթիլալ իթմէմիլ լաղըմ կէլմէքտէ տիր:

Չաթը Ալիլէրինին խաթըրնտան մէսթուր օլմուշ օլմալը տըր քի, մուախիլէրէն Մ. Բուէ-Քէրթիլլէ իլէ վաղը օլան մուխապէրաթթըմըզ մուգապէլլէթէն պիր իթթիփազ սա- յէսինտէ սուլճ ահանամէսինտէ միւ- շիր օլան վատէտէն տահա սաղ վա-

գըթտա գուսուր էլիմիլտէ պուլու- նանպաղընահիլլէրին թախիլլէ օլու- նաճաղը էմիլլէթի իլէ իթթամէքիլը օլտու:

Լաքին Բարիլ վէ Մէլէօն վա- ղաալարընտան տօլայը էն եիւքսէք թաղըմտան օլան Պրանսըլլարըն պիւ- լէ հիսս ու նիյաթը խափէյէսինի մէյտանա չըղարտըզլարը իլէ պէ- րապէր, պու էմիլլէթին տախի հաս- պէլ զարուր սէլպ օլունմասընա տա- խի սէպէպիլլէթ վէրմիլլէր տիր, չիւնրիլ մաթպուլաթ մէյտանընտա պուլունտան հուգուգ վէ նըզամէր- վէր Պրանսըլլար պիլէ Թիւրի հա- քիմլէրինին վէ մէմուրինին վէ պու- վազապա էլ չըրիմագտա օլան է- հալինին հարաքեաթընըն սէրահէ- թէն սիճիլինի վէրմէք իչուն քէն- տուլլէրինի միւքթիտիր ատա իյլէ- միլլէր տիր:

Եալընըլ շու հարաքէթի խա- փիթ սուրէթտէ թագալիհ իթմէյէ իճթիտար իտէն սաղ մըղտար զաթ- լար տախի զէնտու ըլլ ու էփքեար- լարընը խուսուսի իլէ շու միւլահա- ղա իւզէրինէ պինա իտէրէք պէյան իյլէմէքտէ տիրլէր քի, պաղը եէր- լէր հէնուղ Ալէմանեալլարը զապթ- լէր թասապրուփլարընտա պուլուն- տուգճա, էլան Պրանսա հաղգընտա խասարաթտա պուլունտապիլլէր, լաքին անլէրտէն հիչ պիր շու պէ- յանաթը տախի իլալէ իթմէմէքտէ տիր քի, պալէատէ մէղքիւր վէրի- լէն հիւքմ ու գարար ատալէթին գաղիլլէյի տէվամիսինէ, նըզամաթը ըօթիթիլլէյէ վէ նիհայէթ իւլ էմը մէտէնիլլէթը հաղըրէ բուհունա քեա- միլլէն մուղայիր վէ մախապիթ տիր:

Մէրգուլմանըն շու պէյանաթընտան էօյլէ անլաղըմագտա տըր քի, կէօ- ըիւնիւլէ նազարէն, եէտը զապթը- մըղտէ պուլունտան եէրլէր քեամի- լէն իյատէ վէ թախիլլէ իյլէտիլլէմիլ

կիւնտէն հուգուգա իթա օլունան ուֆադ թէֆէք բայէթլէք տախի օր թատան գալգաճագ արր :

Պու միւլահաղաթը, ուսուլը միւքեալէմէնիլլէ պիզիմ թարաֆ տան Հիւքիւմէթը ճումհուրու իշին հիչ պիւր իորչմ ու զալապ էսէրի կէօթէքմէքոն իճթինապ իլէ, Մ. Բէմիւղայա թէպլիլ իլլէմէնիպի վէ պիզիմ սուլն ու ասայիշիէքմէք էֆգեարըմըզըն սարիհ թէճրիւպէլէրինի իպրազ իլլէսիքոն սօնրա տախի չու զուհուրա կէլէն վադաւարը իւղէրինէ հիսս իլլէտիլիմիլ թէէս սիւֆի զիյատէսի իլէ պէյան իթմէյէ տըգգաթ իթմէլիսինիլ, էօյլէ վա զաւարը քի անլէրին զուհուրի իլէ քէնտիմի իքի մէմալիլին մէյանէ սինտէ էմիլլէթը մուգապէլէնիսէն հիւտէն պազը օլմասընը կէօրմէք իւ միտինի պիէսաս մազամընտա առտ իթմէյէ մէճպուր պիւր հալտէ կէօր մէքտէյիմ :

(Իււ)
ՊԵՂՄԱՐՔ

ՏԱԽԻԼԻՅԷ

Տէվլէթլու Ֆրանգօ բաշա հազրէթլէրինին միւթէվէճճիւհէն Ճէպէլը Լիպնանտան Ասիթանէյէ մու վասըլէթ իտէճէկի Լաթուրգիտէ կէօրիւլմիւշ տիւր :

— Դօմատան 29 քեանունի տանի թարիխի պիւր թէլէկրաֆնամէնին մէայինէ նապարէն, Լէհիթանտա դաթօլիկ րուհպանլարընտան տօլա յը Բաբա իլէ Բուսիա տէվլէթի մէյանէսինտէ պիւր հայլը վազըթտան պէրու վուգու պուլան մուարազա, պու տէֆա թէսվիյէքէզիւր օլմուշ տուր :

— Թօհաֆիաթ նէվինտէն օլարտգ Ասիթանէպէ միւթէմէքքին Անտան

եան թարիգաթը րահպլէրի Պահ տիարեան չլնթոդիկսուս պատա րազսու յիշել իտէրլէր իսէ տէ, Վէ նէտիկլիլէր Պահտիարեան Ա. Դօրէնտէ տուր տէյիպ յիշել իթմէլլէր Ճէպէլի Լիպնանտա Պէթիաշտա պու լիչնան տիկէր Աննոնեան Միա լանլարը Բաբայը յիշել իթտիք տէն սօղրա կաթոպիկսա կէլինճէ պիւր միւտտէթճիգ սիւքիւթ իտիպ ֆիքրլէրինի Ալլահա գալուրըրլար վէ օնա հէվալէ իտէրլէր իմիշ քի իս թէտիկլինի յիշել օլմուշ տէի գապուլ իլլէսին :

— Մէճմուանըն 1043 նումէրօ իլէ մուրազգամնուսիսինտէ Լա Թիւր քի զալէթասընտան պիթթէրճիւմէ տէրճ իլլէտիկի «Ալէմանեա» պահ սընտա Տօլինկէր առի պիւր Բաբազ օլտուղու հալտէ Մօնսինէօր իւնվա նը վէրմիշ տիւր քի իթթիլալըն թէր թիպ, վէ իճաա իլլէտիկի վէ պու իսէ Լաթուրքի իլէ Մէճմուանըն էֆ քեարլարընա մուվաֆըգ պիւր մէանէթ օլտուղու, աշիքեար արր :

— Կէլէն ճումաս ախշամը իքի Գանունը Ասկէրիյէտէն, Պէյ օղլուն տա թագսիմ ճիվարընտա գօլթու զուն պիթիսինտէն սէրհօշ հալտէ պիւր Պահրիյէ նէֆէրի տիշարը չըգա րըլըշ, մէրգում նէֆէր տի շարը չըգա զապըթանը մէրգումա քիւֆը իտէրէք ֆիւրար իթմէքաէ ի քէն, Գանունլար արգաորնտան Ղա լաթա սէրայընա տօդրու գօլտըլըպ թուլթուն, թուլթուն տէյի սպարը տըգլարընտան, պիւր զապըթիյէ նէֆէ րի մէրգում ֆիւրարը էլտէսթ իթմէք իսթէմիշ իսէ տէ, մէրգում, զապըթի յէ նէֆէրինէ պիւր պըշադ սաբըսմըշ վէ պիւր գաշ տադիգէտէն պիչարէ զապըթիյէ վէֆաթ իթմիշ տիւր :

(Գօրնէ)

ԻԼԱՆԱԹ

ԵԱՐԱՆԵՆ

ԼԱՅԻՂԱԹԼԸՆԸ ՆԷ ՏԵՄԷՔ ՏԻՐ

Իշպու բէսալէ 37 սահիֆէտէն իպարէթ օլուպ, մաթպաամըգաա վէ զալէթա ֆիւրուլթ օլունան հէք մահալտէ, 3 զըշ. 20 փըյ ֆիւրուլթ օլունմազսա օլտուղի :

ՀԱՄԱՌՕՏ

ՔՐԻՍՏՈՆԵԱԿԱՆ ՎԱՐԴԱՊԵՏՈՒԹԻՒՆ

ԱՇԽԱՐՀԱՐԱՌ ԼԵԶՈՒՍԻ

Ի յիւր խնայ Լ ԵՒԻԼԵՐԻՆ ԴԴԴԴԴԴ

ՆՈՐ ՀՐԱՏԱՐԱԿՈՒԱԾ

ՆԷ ԴԻՄԻ ՍԵՐԱԶ ՀԵՐԵԹ ԴԴԴԴԴԴ

Ե Ի

ԱՄՆԵ ԼՐԱԳԻՐ ՅԱՔՈՒԱԾ ՏՆՂԵՐԸ

ԳՐԸ 40 ԴԻՄ :

Գաթօլիք տինտարանընա էլ գէմ օլան տուալարընըն իլալէթի իլէ պու տէֆա մաթպաամըգաա թապ ու նէշը օլունմուշ օլան

ՀՈՌՎԱԿԱԿԱՆ

ՔՐԻՍՏՈՆԵԱԿԱՆ ՎԱՐԴԱՊԵՏՈՒԹԻՒՆ

Ֆիւրուլթ օլունուր, Ֆիլ 50 բարա :

ՖՈՆՏՕ ՖԻՅԱԹԼԱՐԸ

ՂԱԼԱԶԱ ՊՈՐՏԱԾԸ

Սայր :

Սուպահ	Յաւուար 18	50 00
Ագշամ		55 25
	Չարչաւդա :	
Սուպահ	19	55 18
Ագշամ		54 24

ՍԱՀԻՊԻ ԻՄԹԻՅԱԶ ՎԵ ՄԵՍՈՒԼ ԴԱԶԵԹԱ ՄԻՔԱՆԵԼ ԼԵՊՈՒՆԵԱՆ

ՂԱԼԱԶԱ

Ն. 19 ԻՐՄԵՆԻ ՔԻԼԻՍԱՍԸ ՍՕԳԱՂԸ ԽԱՆԸ ՔԵՊԻՐ